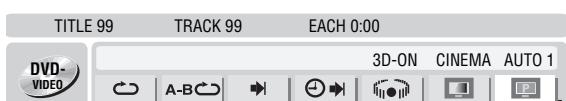




JVC

FRANÇAIS
INCORRECT
■ Page 29 : Marquage des positions par un signet pour une relecture ultérieure


Il est possible de marquer par un signet des positions (jusqu'à 999 points) en vue d'une relecture ultérieurement, et de démarrer la lecture à partir d'une position dotée d'un signet. Il est utile de faire des marquages à l'aide de signets sur les disques DVD-RAM/RW/R en cours d'enregistrement afin de localiser un point de départ pour la lecture des disques ultérieurement.

■ Page 35: Réglage du mode de balayage progressif


AUTO 1: Sert à lire un disque contenant à la fois des données sources vidéo et film. Ce système reconnaît le type de source (vidéo ou film) du disque en cours d'après les informations du disque. D'ordinaire, il importe que cette option soit activée.

AUTO 2: Quasi identique au "AUTO 1", si ce n'est le traitement des scènes en mouvement qui diffère.
Sélectionner "AUTO 1" ou "AUTO 2" selon les préférences.

CORRECT


Il est possible de marquer par un signet des positions (jusqu'à 999 points) en vue d'une relecture ultérieurement, et de démarrer la lecture à partir d'une position dotée d'un signet. Il est utile de faire des marquages à l'aide de signets sur les disques DVD-RAM et RW (mode VR uniquement) en cours d'enregistrement afin de localiser un point de départ pour la lecture des disques ultérieurement.



AUTO: Le système détecte automatiquement les matériaux de sources film et vidéo et démarre la lecture progressive. Lorsqu'un matériel de source film est détecté, toute l'information du matériel source est lue avec la fonction de détection de drapeau. Lorsqu'un matériel de source vidéo est détecté, le système utilise les images de plusieurs champs pour détecter les parties en mouvement. Il produit des images progressives fines sans détérioration, même pour les parties en mouvement, au moyen d'un traitement d'image sophistiqué. Normalement, sélectionner cette option.

REMARQUE:

Si le disque contient à la fois des fichiers MP3 et des fichiers WMA, les fichiers WMA ne peuvent pas s'afficher sur l'écran de navigation et leur lecture n'est donc pas possible. (p. 57)